

Odontoiatria 1.1 Entretien d'embauche pour un poste de chirurgien-dentiste en France

Colloquio di lavoro per una posizione di chirurgo dentista in Francia



1. Quelle qualité le chirurgien-dentiste considère-t-il comme essentielle ?
 - a. Avoir beaucoup d'expérience professionnelle
 - b. Parler plusieurs langues
 - c. Vouloir faire des soins de qualité
 - d. Gérer un cabinet seul
2. Que dit-il de son habileté manuelle au début ?
 - a. Il a toujours été manuel sans entraînement.
 - b. Il était très habile dès le début.
 - c. Il n'était pas très habile mais il faisait déjà du bricolage.
 - d. Il n'aimait pas utiliser ses mains.

1-c 2-c

2. Leggi il dialogo e rispondi alle domande.

Entretien avec une clinique dentaire

Colloquio con una clinica dentale

- Recruteur:** Bonjour, merci d'être venue. Pouvez-vous vous présenter et dire pourquoi vous postulez ? *(Buongiorno, grazie per essere venuta. Può presentarsi e dire perché si candida?)*
- Candidat:** Bonjour, je suis chirurgienne-dentiste avec plus de quinze ans d'expérience en cabinet. *(Buongiorno, sono chirurgo-dentista e ho oltre quindici anni di esperienza in uno studio.)*
- Recruteur:** Qu'est-ce qui vous attire dans ce poste en France ? *(Cosa la attira in questo ruolo in Francia?)*
- Candidat:** Je m'intéresse à la qualité des soins et au remboursement par la Sécurité sociale, qui facilite l'accès aux traitements pour les patients. *(Mi interessano la qualità delle cure e il rimborso da parte della Sécurité sociale, che facilita l'accesso alle cure per i pazienti.)*
- Recruteur:** Quelles qualités principales apportez-vous à notre équipe ? *(Quali qualità principali porta al nostro team?)*
- Candidat:** Je suis rigoureuse et perfectionniste, j'aime offrir des soins de qualité et voir mes patients satisfaits. *(Sono rigorosa e perfezionista: mi piace offrire cure di qualità e vedere i miei pazienti soddisfatti.)*
- Recruteur:** Ce métier demande beaucoup de précision et d'agilité. Comment gérez-vous cela ? *(Questo mestiere richiede molta precisione e agilità. Come gestisce questo aspetto?)*
- Candidat:** J'ai appris à être très habile de mes mains et je cherche toujours un bon résultat médical pour chaque patient. *(Ho imparato a essere molto abile con le mani e cerco sempre il miglior risultato clinico per ogni paziente.)*
- Recruteur:** Comment travaillez-vous avec vos collègues ? *(Come lavora con i suoi colleghi?)*
- Candidat:** J'aime travailler en équipe, apprendre des autres et les aider à progresser grâce à mon expérience. *(Mi piace lavorare in team, imparare dagli altri e aiutarli a migliorare grazie alla mia esperienza.)*
- Recruteur:** Qu'attendez-vous en venant dans notre clinique ? *(Cosa si aspetta venendo nella nostra clinica?)*

Candidat: Je veux aider à développer le cabinet et continuer à évoluer professionnellement comme dentiste en France. *(Voglio contribuire allo sviluppo dello studio e continuare a crescere professionalmente come dentista in Francia.)*

Recruteur: Avez-vous des questions sur le poste ? *(Ha delle domande sul posto?)*

Candidat: Oui, j'aimerais connaître les conditions de travail, les horaires et la date à laquelle je pourrais commencer à la clinique. *(Sì, vorrei sapere le condizioni di lavoro, gli orari e la data in cui potrei iniziare in clinica.)*

1. Que fait la candidate dans la vie ? *(Che lavoro fa la candidata nella vita?)*
 - a. Elle est étudiante en odontologie.
 - b. Elle est médecin généraliste.
 - c. Elle est chirurgienne-dentiste.
 - d. Elle est assistante dentaire.
2. Pourquoi la candidate est-elle intéressée par un poste en France ? *(Perché la candidata è interessata a un posto in Francia?)*
 - a. Parce qu'elle veut travailler uniquement avec des patients étrangers.
 - b. Parce qu'elle ne veut plus travailler en cabinet.
 - c. Parce qu'elle aime la qualité des soins et le système de remboursement de la Sécurité sociale.
 - d. Parce qu'elle veut surtout un meilleur salaire.

1-c 2-c